Aleratec®

www.aleratec.com

The Prosumers' Choice

QUICK START GUIDE

Aleratec
1:1 HDD Copy Cruiser Mini
USB3.0™

Part No. 350115

Welcome!

Congratulations on your purchase of an Aleratec 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™, considered by industry experts to be one of the finest Hard Disk Drive Duplicators available.

The entire Aleratec team is committed to providing you with courteous service. Our knowledgeable staff will strive to make owning and operating your new Aleratec 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™ a pleasant experience.

This Quick Start Guide will lead you step-by-step through the basic operation procedures of your 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™.

We at Aleratec appreciate your selection of our product and wish you great success and enjoyment of your new 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™.

Check out Aleratec Online!

- *Blog.Aleratec.com*
- *Facebook.com/Aleratec*
- *Twitter.com/Aleratec*
- *YouTube.com/Aleratec*

Included Items

- *1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™*
- *USB 3.0 Cable*
- *Power Adapter and Cord*
- *Quick Start Guide (this document)*
- *Aleratec Registration Card*

Product Features

Thank you for purchasing the 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™. Please read this Quick Start Guide thoroughly before using this product. The 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™ is a Hard Disk Drive Duplicator that can also function as a Dual SATA Hard Disk Drive USB Docking Station.

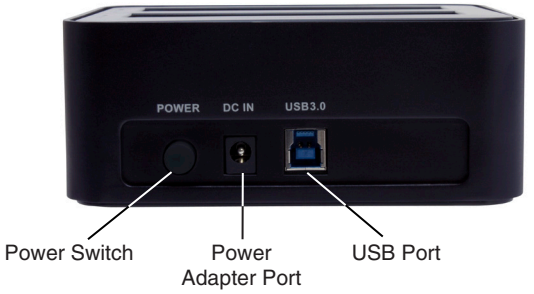
Hard Disk Drive Duplicator

- *Makes Hard Disk Drive copies/backups*
- *Quick-load drive bays*
- *Supports 2.5" and 3.5" SATA I/II Hard Disk Drives*
- *One button operation, no computer required*

Dual SATA HDD USB Docking Station

- *Connect up to 2 Hard Disk Drives to your computer through USB 3.0 or USB 2.0*

Key Items on the HDD Copy Cruiser Mini



Note: Choose a Good Location

1. Allow adequate clearance for moving parts.
2. Do not place near heat sources such as radiators or air ducts, or in a place subject to direct sunlight, excessive dust, high humidity, high temperatures, electromagnetic radiation, mechanical vibration or shock.
3. Good care will help assure maximum product life. Improper operating environment and misuse may void the warranty.

Using the HDD Copy Cruiser Mini

Duplicating Hard Drives

1. Use the included power adapter and cord to plug the HDD Copy Cruiser Mini into a power outlet.

2. Insert the SATA Hard Drive you want to copy into the slot marked “SOURCE”. When inserting, align the SATA port on the Hard Drive with the SATA connector in the drive bay slot.

3. Insert the destination SATA Hard Drive into the slot marked “TARGET”. When inserting, align the SATA port on the Hard Drive with the SATA connector in the drive bay slot.

   Note: Make sure the target Hard Drive has the same or higher capacity than your source Hard Drive. The duplication process will not start if the target drive has a lower capacity. Also make sure the unit is not connected to a PC through the USB port.

4. Power on the HDD Copy Cruiser Mini.

5. Press and hold the Copy button for 5 seconds and release. The Source indicator light will turn on and the Target indicator light will flash. Push the Copy button again to begin the duplication process. The first status bar indicator light will begin flashing when the clone process starts.

   Note: Pressing the Start button will also erase all data on the target drive.

6. The duplication process is complete when the status bar reaches 100% and stops blinking.

7. Power off the HDD Copy Cruiser Mini to remove the hard drives.

Using the HDD Copy Cruiser Mini

Using as a USB HDD Docking Station

1. Use the included power adapter and cord to plug the HDD Copy Cruiser Mini into a power outlet.

2. Connect the USB Type-A connector or to your computer's USB Port.

   Note: The USB 3.0 Type-A connector is also compatible with USB 2.0 ports.

3. Connect the USB Type-B connector to the USB Port located on the back of the HDD Copy Cruiser Mini.

4. Insert 1 or 2 SATA Hard Disk Drives into the drive slots on the top of the HDD Copy Cruiser Mini. When inserting, align the SATA port on the Hard Drive with the SATA connector in the drive bay slot.

5. Power on the HDD Copy Cruiser Mini.

   Note: Any unformatted Hard Disk Drive will not show up as a drive in the Windows® Operating System. You must format these drives using the operating system's tools.

Technical Support Addresses and Phone Numbers

- *By e-mail:* ***support@aleratec.com***
- *By Telephone:* ***1-818-678-0484***

Technical Support Group can be reached 8:00 AM to 5:00 PM, Pacific Time, Monday through Friday, excluding U.S. holidays.

Please try to call from a phone near your computer system.

- *Access is available 24 hours a day, 365 days a year, via:*

The World Wide Web at: ***www.aleratec.com***

FAX at: ***1-818-678-0483***

FCC Compliance

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Notes:

Aleratec®

www.aleratec.com

Le choix pour les professionnels et particuliers

GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

Aleratec 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™

Pièce n° 350115

Bienvenue !

Félicitations pour avoir acheté le duplicateur 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™ d'Aleratec, considéré par les experts de l'industrie comme l'un des meilleurs duplicateurs de disques durs qui existent.

Toute l'équipe d'Aleratec a à cœur de vous offrir un service de qualité. Notre équipe expérimentée déploiera tous ses efforts pour que l'utilisation de votre nouveau duplicateur 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™ d'Aleratec soit un réel plaisir.

Ce Guide de démarrage rapide vous indiquera pas à pas les procédures de fonctionnement de base de votre duplicateur 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™.

Aleratec vous remercie d'avoir acheté un de ses produits et vous souhaite beaucoup de réussite et de plaisir avec votre nouveau duplicateur 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™.

Départ en ligne Aleratec!

- *Blog.Aleratec.com*
- *Facebook.com/Aleratec*
- *Twitter.com/Aleratec*
- *YouTube.com/Aleratec*

Éléments inclus

- *1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™*
- *Câble USB 3.0*
- *Cordon et adaptateur d'alimentation*
- *Guide de démarrage rapide (ce document)*
- *Carte d'enregistrement Aleratec*

Caractéristiques du produit

Merci d'avoir acheté le HDD Copy Cruiser Mini. Veuillez lire attentivement ce guide de démarrage rapide avant d'utiliser ce produit. Le HDD Copy Cruiser Mini est un duplicateur de disques durs qui peut également faire office de station d'accueil USB pour deux disques durs SATA.

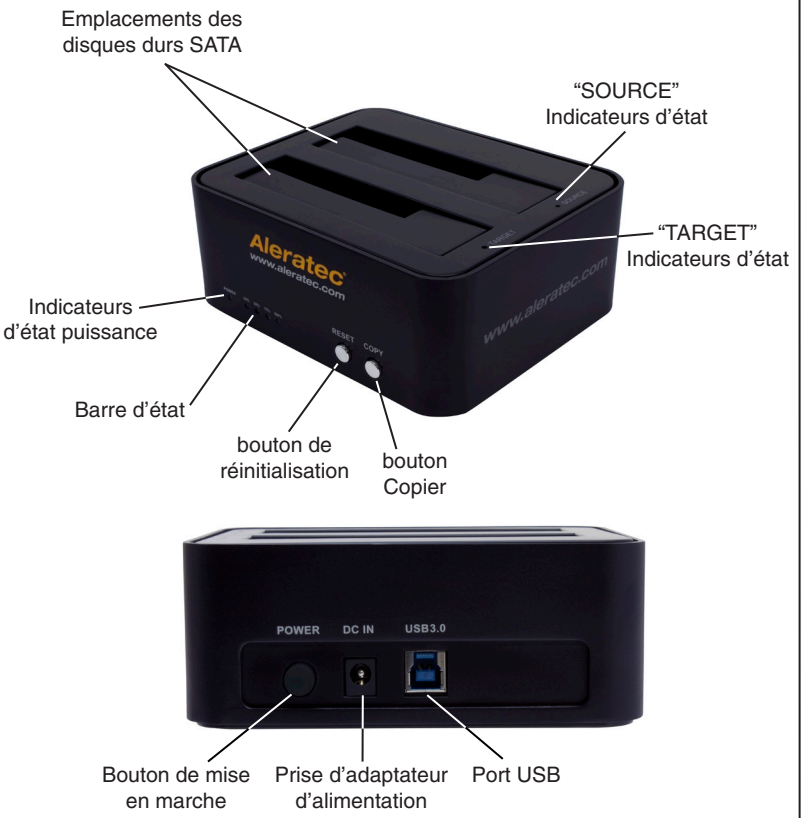
Duplicateur de disques durs

- *Copies/sauvegardes de disques durs*
- *Baies à chargement rapide*
- *Support des disques durs SATA I/II de 2,5" et 3,5"*
- *Fonctionnement avec un seul bouton, aucun ordinateur requis*

Station d'accueil USB compatible avec deux disques durs SATA

- *Connexion de deux disques durs à votre ordinateur via USB 3.0 ou USB 2.0*

Points important sur le HDD Copy Cruiser Mini



Note: choisissez un emplacement approprié

1. Laissez suffisamment d'espace pour pouvoir actionner les pièces mobiles.
2. Ne placez pas le duplicateur près d'une source de chaleur comme un radiateur ou un conduit d'aération, ni à un endroit exposé aux rayons directs du soleil, à une poussière excessive, à une forte humidité, à des températures élevées, à des radiations électromagnétiques, à des vibrations mécaniques ou à des chocs.
3. Un bon entretien contribuera à assurer une durée de vie maximale du produit. Un environnement de fonctionnement incorrect ou une mauvaise utilisation peuvent entraîner une annulation de la garantie.

Utilisation du duplicateur Copy Cruiser Mini

Duplication de disques durs

1. Utilisez l'adaptateur et le cordon d'alimentation fournis pour raccorder le HDD Copy Cruiser Mini à une prise de courant.

2. Insérez le disque dur SATA que vous voulez copier dans l'emplacement dénommé "SOURCE". Lors de l'insertion, alignez le port SATA du disque dur avec le connecteur SATA dans l'emplacement de la baie.

3. Insérez le disque dur SATA de destination dans l'emplacement dénommé "TARGET". Lors de l'insertion, alignez le port SATA du disque dur avec le connecteur SATA dans l'emplacement de la baie.

   Note: assurez-vous que le disque dur de destination a une capacité identique ou supérieure à celle du disque dur source. Le processus de duplication ne démarrera pas si le disque de destination a une capacité inférieure. Assurez-vous que l'appareil n'est pas connecté à un PC via le port USB.

4. Allumer le HDD Copy Cruiser Mini.

5. Appuyez sur le bouton Copier pour 5 secondes et relâchez. Le voyant Source s'allume et le témoin lumineux clignote cible. Poussez le bouton Copier à nouveau pour commencer le processus de duplication. Le voyant de la barre d'état commencera à clignoter lorsque le processus de clonage démarrera.

   Note: en appuyant sur le bouton de démarrage, vous effacerez également toutes les données sur le disque de destination.

6. Le processus de duplication est terminé lorsque la barre d'état atteint 100 % et ne clignote plus.

7. Appuyez sur le bouton de mise en marche pour éteindre le HDD Copy CruiserMini et pouvoir sortir les disques durs.

Utilisation du duplicateur HDD Copy Cruiser Mini

Utilisation comme station d'accueil USB de disque dur

1. Utilisez l'adaptateur et le cordon d'alimentation fournis pour raccorder le HDD Copy Cruiser Mini à une prise de courant.

2. Connecter le port USB de type A connecteur à l'USB de votre ordinateur au port.

   Note: le connecteur USB 3.0 type A est également compatible avec les ports USB 2.0.

3. Branchez le connecteur USB de type B connecteur au port USB à l'arrière de la Mini HDD Copy Cruiser.

4. Insérez un ou deux disques durs SATA dans les emplacements prévus à cet effet sur le dessus du HDD Copy Cruiser Mini. Lors de l'insertion, alignez le port SATA du disque dur avec le connecteur SATA dans l'emplacement de la baie.

5. Allumer le HDD Copy Cruiser Mini.

   Note: un disque dur non formaté n'apparaîtra pas en tant que lecteur sous le système d'exploitation Windows®. Vous devez formater ces disques à l'aide des outils du système d'exploitation.

Adresses Et Numéros de Téléphone du Support Technique

- *Courriel:* ***support@aleratec.com***
- *Téléphone:* ***1-818-678-0484***

Le groupe du support technique peut être joint entre 08:00 AM et 17:00 PM heure du Pacifique, du lundi au vendredi hors jours fériés américains.

- *Veuillez appeler de préférence depuis un téléphone à proximité de votre système informatique.*

Vous pouvez accéder 24 heures/jour, 365 jours par an au web : ***www.aleratec.com***

Fax : ***1-818-678-0483***

Conformité avec la FCC

Cet appareil est conforme à la section 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles, et (2) il doit accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui risquent de provoquer un fonctionnement inattendu.

Notes:

Aleratec®

www.aleratec.com

La elección del "prosumidor"

GUÍA DE INICIO RÁPIDO

Aleratec
1:1 HDD Copy Cruiser Mini
USB3.0™

Ref. 350115

¡Bienvenido!

Felicidades por su adquisición de un duplicador Aleratec 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™, considerado por los expertos del sector como uno de los mejores duplicadores de disco duro del mercado.

El equipo de Aleratec al completo está comprometido en proporcionarle un servicio diligente. Nuestro competente personal se esforzará en conseguir que la posesión y manejo de su nuevo Aleratec 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™ se convierta para Ud. en una experiencia placentera.

Esta Guía de inicio rápido le dirigirá paso a paso a través de los procedimientos de operación básicos de su duplicador 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™.

En Aleratec apreciamos que haya elegido nuestro producto y le deseamos que tenga un gran éxito y disfrute con su nuevo duplicador 1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™.

En cuanto a línea Aleratec!

- *Blog.Aleratec.com*
- *Facebook.com/Aleratec*
- *Twitter.com/Aleratec*
- *YouTube.com/Aleratec*

Artículos incluidos

- *1:1 HDD Copy Cruiser Mini USB3.0™*
- *Cable USB 3.0*
- *Cable y adaptador de alimentación*
- *Guía de inicio rápido (este documento)*
- *Tarjeta de registro Aleratec*

Características del producto

Gracias por adquirir el duplicador HDD Copy Cruiser Mini. Lea detenidamente esta Guía de inicio rápido antes de utilizar el aparato. El HDD Copy Cruiser Mini es un duplicador de disco duro que puede funcionar también como base de conexión USB para dos discos duros SATA.

Duplicador de discos duros

- *Realiza duplicados / copias de seguridad de discos duros*
- *Bahías de carga rápida para discos duros*
- *Soporta discos duros SATA I/II de 2,5" y 3,5"*
- *Funcionamiento con un solo botón, sin necesidad de ordenador*

Base de conexión USB para dos discos duros SATA

- *Conecte a su ordenador hasta dos discos duros a través de USB 3.0 o USB 2.0*

Características principales del HDD Copy Cruiser Mini

Nota: Escoja un lugar adecuado para su colocación.

1. Deje espacio suficiente en torno a los elementos extraíbles.
2. No coloque el equipo en las proximidades de fuentes de calor, como radiadores o conductos de aire, ni en un sitio en que esté sometido a la luz solar directa, polvo excesivo, humedad elevada, altas temperaturas, radiación electromagnética, vibración mecánica o posibles impactos.
3. Un cuidado adecuado ayudará a alargar la vida del producto. Si la utilización o el entorno de funcionamiento del producto no son conformes, se anulará la garantía.

Utilización del Copy Cruiser Mini

Duplicación de discos duros

1. Utilice el adaptador de alimentación incluido y su cable para enchufar el HDD Copy Cruiser Mini a una toma de corriente.

2. Inserte el disco duro SATA que desee copiar en la bahía señalizada como "SOURCE" (FUENTE). Al insertarlo, alinee el puerto SATA del disco duro con el conector SATA existente en la bahía que aloja la unidad.

3. Inserte el disco duro SATA de destino en la bahía señalizada como "TARGET" (DESTINO). Al insertarlo, alinee el puerto SATA del disco duro con el conector SATA existente en la bahía que aloja la unidad.

   Nota: Asegúrese de que el disco duro de destino disponga de igual o mayor capacidad que su disco duro fuente. El proceso de duplicación no comenzará si la unidad de destino presenta una capacidad inferior. Asegúrese también de que la unidad no está conectada a un PC a través del puerto USB.

4. Activar el HDD Copy Cruiser Mini.

5. Presione y mantenga presionado el botón Copiar durante 5 segundos y relaje. La luz del indicador de origen se encenderá y el indicador de destino flash. Pulse el botón Copiar de nuevo para iniciar el proceso de duplicación. El indicador luminoso de la barra de estado empezará a parpadear cuando el proceso de clonación comience.

   Nota: Al pulsar el botón de inicio, se borrarán también todos los datos de la unidad de destino.

6. El proceso de duplicación se habrá completado cuando la barra de estado alcance el 100% y ya no parpadee.

7. Pulse el interruptor de alimentación para apagar el HDD Copy Cruiser Mini y extraer los discos duros.

Utilización del HDD Copy Cruiser Mini

Utilización como base de conexión USB para discos duros

1. 1. Utilice el adaptador de alimentación incluido y su cable para enchufar el HDD Copy Cruiser Mini a una toma de corriente.

2. Conecte el cable USB tipo A conector al puerto USB de su computadora

   Nota: El conector USB 3.0 de tipo A también es compatible con los puertos USB 2.0.

3. Enchufe el conector USB de tipo B al puerto USB puerto en la parte posterior de la unidad de disco duro Copia Cruiser Mini.

4. Inserte uno o dos discos duros SATA en las bahías para alojamiento de unidades situadas en la parte superior del HDD Copy Cruiser Mini. Al insertarlos, alinee el puerto SATA del disco duro con el conector SATA existente en la bahía.

5. Activar el HDD Copy Cruiser Mini.

   Nota: Si no se ha formateado al disco duro, éste no se mostrará como una unidad en el sistema operativo Windows®. Debe formatear a las unidades usando las herramientas del sistema operativo.

Contactos del Soporte Técnico

- *E-mail:* ***support@aleratec.com***
- *Teléfono:* ***1-818-678-0484***

  Se puede contactar con el Grupo de soporte técnico de 08:00 a 17:00, hora del Pacífico, de lunes a viernes, excepto los días festivos de EE.UU.

  Intente llamar desde un teléfono que esté cerca de su ordenador.

- *Acceso disponible 24 horas al día, 365 días al año:*

  Página web: ***www.aleratec.com***

  FAX : ***1-818-678-0483***

Conformidad con la FCC

Este dispositivo satisface el Capítulo 15 de las Reglas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) El dispositivo no puede provocar interferencias nocivas y (2) el dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas aquellas interferencias que pudiesen causar un funcionamiento indeseado.

Document Number: 350115_3-Lang_Rev. A
Copyright © 2011
Specifications subject to change without notice.
Spécifications sujettes à modifications sans préavis.
Las especificaciones pueden sufrir cambios sin previo aviso.

Aleratec, Inc.
9851 Owensmouth Avenue
Chatsworth, CA 91311 U.S.A.

www.aleratec.com